

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Band: 27 (1909)
Heft: 86

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 13.10.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Abonnements:

Schweiz: Jährlich Fr. 6
2tes Semester . . . 3
Ausland: Zuschlag des Porto
Es kann nur bei der Post
abonnirt werden.

Preis einzelner Nummern 15 Cts.

Abonnements:

Suisse: un an . . . fr. 6
2^e semestre . . . 3
Etranger: Plus frais de port
On s'abonne exclusivement
par virements postaux
Prix du numéro 15 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erseheint 1—2mal täglich ausgenommen Sonn- und Festtage	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement	Redaction et Administration au Département fédéral du commerce	Paraît 1 à 2 fois par jour les dimanches et jours de fête exceptés
Annoncen-Regie: HAASENSTEIN & VOGLER Insertionspreis: 25 Cts. die fünfgespaltene Petitzeile (für das Ausland 35 Cts.)		Régie des annonces: HAASENSTEIN & VOGLER Prix d'insertion: 25 cts. la ligne (pour l'étranger 35 cts.)	

Diese Nummer umfasst acht Seiten — Ce numéro renferme huit pages

Inhalt — Sommaire

Titre disparu (Abhanden gekommener Werttitel). — Rechtsdomizile (Domiciles juridiques). — Konkurse. — Faillites. — Nachlassverträge. — Concordsats. — Handelsregister. — Registre du commerce. — Annulation d'une carte de légitimation pour voyageur de commerce. — Projet du nouveau tarif douanier des Etats-Unis d'Amérique. — Geschäftslage in den Vereinigten Staaten. — Japanische Handelspolitik. — Konkurse in Serbien. — Postcheck- und Giroverkehr. — Chèques et virements postaux. — Einnahmen der eidg. Zollverwaltung. — Recettes de l'administration fédérale des douanes.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti

Par ordonnance de ce jour, le président du tribunal de la Sarine, à Fribourg, a prononcé l'annulation de l'obligation de 2% de fr. 100, au porteur, de l'emprunt de la Banque d'état de Fribourg, de 1895, n° 75096, avec feuille de coupons. (W. 38)
Fribourg, le 6 avril 1909. Le président: M. Berset.

Rechtsdomizile. — Domiciles juridiques. — Domicilio legale.

Unfall-Versicherungs-Genossenschaft Schweiz, Schützenvereine

Personalveränderungen in den Genossenschaftsorganen

- 1) Vorstand. An Stelle des verstorbenen Herrn Oberst. C. E. Briner wählte die Generalversammlung vom 28. März a. c. in Aarau Herrn Hauptm. Arnold Hager, in Zürich V.
- 2) Kantonale Vertreter. An Stelle der verstorbenen Herren Hauptm. H. Weber, in Zug, und Gerichtspräsident H. Baumgartner, in Teufen, Appenzell A.-R., wählte der Vorstand für den Kanton Zug Herrn Oberst. Jos. Kon, Bankbeamter, in Zug; für den Kanton Appenzell A.-R. Herrn Oberst. Rob. Diem, Kantonsrat, in Schwellbrunn, und verzogt bei denselben das Rechtsdomizil der betreffenden Kantone. (D. 30)
Zürich, den 2. April 1909.

Im Namen des Vorstandes
der Unfallversicherungs-Genossenschaft Schweiz, Schützenvereine,
Der Präsident: E. Stutz. Der Aktuar: J. Ammann.

Gothaer Feuerversicherungsbank auf Gegenseitigkeit

in Gotha
Eröffnet im Jahre 1831

Kanton Solothurn. Das kantonale Rechtsdomizil wird jetzt verzogt bei Herrn Gotthold Peter in Solothurn, Industrie-Quartier Nr. 487.

Gothaer Feuerversicherungsbank auf Gegenseitigkeit:
Dr. Dietzsch, Generaldir. Ritter, Dir.

Konkurse. — Faillites. — Fallimenti

Konkurrenzeröffnungen. — Ouvertures de faillites

(B.-G. 281 und 282.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche, unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge etc.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift, dem betreffenden Konkursante einzugeben.
Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.
Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie, ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursante zur Verfügung zu stellen, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungeschuldigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.
Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners, sowie Gewährpflichtige beiwohnen.

Kt. Zürich. Konkursamt Stäfa. (696*)
Gemeinschuldner: Bodenmann, Johannes, von Gais (Kt. Appenzell), Steinhölz-Industrie, in Stäfa, und alleiniger Inhaber des Verwaltungsbureau «Mikaso», in Küssnacht.

Les créanciers des faillis et ceux qui ont des revendications à exercer, sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique.
Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions.
Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés; faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence sans excuse suffisante.
Les codébiteurs, cautionnés et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées des créanciers.

Les créanciers des faillis et ceux qui ont des revendications à exercer, sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés; faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence sans excuse suffisante.

Les codébiteurs, cautionnés et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées des créanciers.

Datum der Konkurseröffnung: 24. März 1909.
Erste Gläubigerversammlung: Dienstag, den 13. April 1909, nachmittags 2 Uhr, im Hotel «Rössli», in Stäfa.
Eingabefrist: Bis 7. Mai 1909.

Kt. Zürich. Konkursamt Winterthur. (686*)
Gemeinschuldner: Weber-Hofmann, Eugen, von Zürich, Möbelschäft, Marktgrasse 31, in Winterthur.
Datum der Konkurseröffnung: 4. April 1909.
Erste Gläubigerversammlung: Freitag, den 16. April 1909, nachmittags 4 Uhr, im Sitzungszimmer des Konkursamtes Winterthur.
Eingabefrist: Bis 7. Mai 1909.

Kt. Bern. Konkursamt Bern-Stadt. (691)
Gemeinschuldner: Schmidt, Emil, von Basel, Metzgereiarzt, Thunstrasse 90, in Bern.
Datum der Konkurseröffnung: 20. März 1909.
Summarisches Verfahren (Art. 231 des Gesetzes).
Eingabefrist: 27. April 1909.

Ct. de Vaud. Office des faillites de Cossonay. (705)
Failli: Kaspar, Paul, mécanicien, à Cossonay.
Date de l'ouverture de la faillite: 23 mars 1909.
Première assemblée des créanciers: 21 avril 1909, à 3 heures de l'après-midi, en maison de ville à Cossonay.
Délai pour les productions: 10 mai 1909.

Ct. de Vaud. Office des faillites de Payerne. (694*)
Failli: Brodbeck, Henri, voiturier, à Payerne.
Date de l'ouverture de la faillite: 27 mars 1909.
Première assemblée des créanciers: Vendredi, 16 avril 1909, à 11 heures du matin, en salle du Tribunal, à Payerne.
Délai pour les productions: 7 mai 1909.

Ct. du Valais. Office des faillites de Sierre. (701/702)
Faillis: Associations Pichonnaz et Brailard, à Sierre.
Pichonnaz, Jules, ci-devant à Sierre, actuellement en détention à Brigue.
Date de l'ouverture de la faillite: 2 avril 1909.
Première assemblée des créanciers: 13 avril 1909, à 2 heures de l'après-midi, au bureau de l'office des faillites de Sierre.
Délai pour les productions: 7 mai 1909.

Kollokationsplan. — Etat de collocation

(B.-G. 249 u. 250.) (L. P. 249 et 250.)
Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.
L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Zürich. Konkursamt Aussersihl in Zürich III. (688*)
Gemeinschuldner: Rombach, Martin, Baugeschäft zur «Bavaria», Brauerstrasse 26, in Zürich III.
Anfechtungsfrist: Bis 17. April 1909, beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich durch Einreichung einer Klageschrift im Doppel.

Kt. Zürich. Konkursamt Oberstrass in Zürich IV. (699)
Gemeinschuldner: Hardmeier, Ferdinand, Baumeister, Schaffhauserstrasse 14, in Zürich IV.
Anfechtungsfrist: Bis 17. April 1909, beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich durch Einreichung einer Klageschrift im Doppel.

Ct. de Neuchâtel. Office des faillites du Val-de-Travers, à Môtiers. (693)
Faillie: Benguereil, A., veuve, chapellerie, tabacs et cigares, à Fleurier.
Délai pour intenter l'action en opposition: 17 avril 1909.

Abänderung des Kollokationsplanes. — Rectification de l'état de collocation (B.-G. 251.) (L. P. 251.)
Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.
L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Ct. de Vaud. Office des faillites de Lausanne. (704)
Succession de feu Rueggesser, Christian, charentier, à Lausanne.
Délai pour intenter l'action en opposition: 17 avril 1909.

Widerruf des Konkurses. — Révocation de la faillite.

(B.-G. 195 u. 317.) (L. P. 195 et 317.)
Ct. de Neuchâtel. Office des faillites du Val de Travers, à Môtiers. (692)
Failli: Ducas, Ernest, au Petit Bénédic, lissus et confections vêtements et chemises sur mesure, à Fleurier.
Date de la révocation: 3 avril 1909.

Konkurssteigerungen. — Vente aux enchères publiques après faillite
(B.-G. 257.) (L. P. 257.)

Kt. Zürich. Konkursamt Aussersihl in Zürich III (689)
Liegenschafts-Steigerung.

Im Konkurs über Jakle, Andreas, Kaufmann, von Zürich, an der Krummgasse Nr. 42, in Zürich III, gelangen Mittwoch, den 12. Mai 1909, nachmittags 3 Uhr, im Restaurant z. «Steinbock», an der Zweierstrasse, in Zürich III, zur öffentlichen Versteigerung:

- 1) Ein Wohnhaus mit Zinnenbau, ein gewölbtes Souterrain mit Magazin und die elektrische Beleuchtungsanlage an der Badenerstrasse in Zürich III, unter Assek.-Nr. 760 für Fr. 90,600 assekuriert, mit drei Aren 47,4 m² Gebäudeplatz, Hofraum und Garten; Kat. Nr. 7480.
- 2) Ein Wohnhaus mit Stall und Heuboden, an der Krummgasse in Zürich III, unter Nr. 961 für Fr. 35,000 assekuriert, mit zwei Aren 14 m² Gebäudeplatz, Hofraum und Garten; Kat. Nr. 2055.

Grenzen und Servituten lt. Notariatsprotokoll.
Die Steigerungsbedingungen liegen hierorts zur Einsicht auf.

Kt. Zürich. Konkursamt Riesbach in Zürich V (703)
Geschäftsverkauf aus Konkurs

Aus dem Konkurs des Grièder-Wittlinger, Aimé, Herren- und Damen-Tuch- und Massgeschäft und Konfektion, Bahnhofstrasse 13, in Zürich I, ist das Warenlager, bestehend in Herren- und Damen-Stoffen und fertigen und angefangenen Kleidungen, die Ladeneinrichtung en bloc gegen Barzahlung, event. mit Uebernahme des Geschäftes sofort zu verkaufen.

Interessenten wollen ihre Offerten bis Dienstag, den 13. April 1909, vormittags 12 Uhr beim Konkursamt Riesbach einreichen, woselbst die Inventare eingesehen werden können und weitere Auskunft erteilt wird. Behufs Besichtigung des Warenlagers beliebe man sich an die obgenannte Amtsstelle und an das Konkursamt Zürich I zu wenden.

Kt. Zürich. Konkursamt Wiedikon in Zürich III. (685)
Zweite Konkurssteigerung.

Aus dem Konkurs der Genossenschaft Unionkassenfabrik in Albsrieden, kommen Samstag, den 8. Mai 1909, nachmittags 3 Uhr, im Restaurant «Hubertus» des Herrn Hüni-Trachler, an der Albsriederstrasse, auf 2. öffentliche Steigerung:

- 1) Das Fabrikgebäude mit Hochkamin und Schopplanbau an der Albsriederstrasse in Albsrieden, unter Nr. 220 für Fr. 411,300 assekuriert.
- 2) Ein Holzschuppen daselbst, unter Nr. 229 für Fr. 1300 assekuriert.
- 3) Ein Kohlschopf alda, unter Nr. 222 für Fr. 200 assekuriert.
- 4) 26 Aren 56 m² Gebäudegrundfläche und Hofraum.
- 5) Sämtliche in obigem Fabrikgebäude befindlichen Maschinen und Zubehörenden.

Die 1. Gant verlief resultatlos.
Das Gantprotokoll und Verzeichnis der Maschinen liegen hierorts zur Einsicht auf.

Kt. Basel-Stadt. Konkursamt Basel-Stadt. (690)
Gerichtliche Liegenschaftsgant.

Donnerstag, den 13. Mai 1909, vormittags 11 Uhr, wird im Gerichtshaus, Bäumlengasse 3, ebener Erde, rechts, gerichtlich versteigert, die zur Konkursmasse des Rümmele, Jos., von Basel, gebörenden Liegenschaften.

- 1) Sektion I, Parzelle 1513¹, haltend 10 a 84,5 m² an der Rheinländer- und Hebelstrasse.
Amtliche Schätzung Fr. 54,225.
- 2) Sektion III, Parzelle 477², haltend 2 a 20,5 m², wovon 11 m² Rümelinbachareal, mit Gasthof Gerbergasse 84 und Lohnhofgässlein 2.
Amtliche Schätzung Fr. 300,000.

Die Steigerungsbedingungen liegen bei der obgenannten Behörde zur Einsicht auf.

Ct. de Genève. Office des faillites de Genève. (697)
Vente immobilière. — Première enchère.

Faillie. Société immobilière Place Gare-Vollandes.
Jour, heure et lieu de la vente: Mercredi, 26 mai 1909, à 10 heures du matin, à Genève, au Palais de Justice, Place du Bourg-de-Four, dans la salle des assemblées de faillites (1^{er} cour, 1^{er} étage).

Désignation des immeubles à vendre: Les immeubles à vendre sont inscrits sur les registres du nouveau cadastre de la commune des Eaux-Vives, et seront adjugés en deux lots, mais sous réserve du bloc.

Ils consistent en:

Premier lot:

Parcelle 4088, feuille 3, d'une contenance de 2 ares 56 mètres 50 décimètres, sur laquelle existe, lieu dit «Avenue de la Gare», le bâtiment portant au cadastre le n° 932 (n° 14 municipal de l'Avenue de la Gare, et 1 de la Rue de Savoie), d'égale surface, à destination de logement, construit en maçonnerie.

Second lot:

1^o Parcelle 3709, feuille 3, d'une contenance de 1 are 58 mètres 30 décimètres, sur laquelle existe, lieu dit «Rue de Savoie», le bâtiment portant au cadastre le n° 931 (n° 3 municipal de la Rue de Savoie), d'égale surface, à destination de logement, construit en maçonnerie.

2^o Parcelle 4090, feuille 3, d'une contenance de 1 are 1 mètre 80 décimètres, nature cour.

C'est avec toutes appartenances et dépendances sans exception ni réserve, et tous objets ou constructions placés sur les dits fonds, pour leur exploitation ou à perpétuelle demeure.

Mises à prix: Les fonds à vendre ne pourront être adjugés au dessous des mises à prix suivantes, montant de l'estimation.

Premier lot. Mise à prix: Cent trente mille francs (fr. 130,000).

Second lot. Mise à prix: Septante-quatre mille francs (fr. 74,000).

Le bloc est expressément réservé.

Sommation: Sommaton est faite par les présentes aux ayants-droit de servitudes, d'usufruits ou de baux, de produire à l'office dans le délai de vingt jours leurs droits sur les immeubles, faute de quoi l'adjudicataire n'en sera tenu qu'autant qu'ils auront été inscrits au bureau des hypothèques antérieurement à la publication de la faillite.

Avis: L'état des charges et conditions de la vente sera déposé, à partir du 8 mai 1909, à l'office des faillites de Genève, où chacun pourra en prendre connaissance.

Nachlassverträge. — Concordats. — Concordati.

Sachlassstundung und Aufruf zur Forderungseligabe
(B.-G. 295—297 u. 300.)

Sursis concordataire et appel aux créanciers
(L. P. 295—297 et 300.)

Den nachbenannten Schuldner ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzugehen, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberichtigt wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten hiefür bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire de deux mois.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date indiquée ci-dessous. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les dix jours qui précèdent l'assemblée.

Ct. de Berna. District de Moutier (700)

Débitur: Lavy, Evariste, Hôtel-Pension Bellevue, à Moutier.
Date du jugement accordant le sursis: 31 mars 1909.
Commissaire au sursis concordataire: E. Frepp, avocat et notaire, à Moutier.

Délai pour les productions: 30 avril 1909
Assemblée des créanciers: Samedi, 15 mai 1909, dès 3 heures de l'après-midi, en l'étude du commissaire, à Moutier.
Délai pour prendre connaissance des pièces: Dès le 5 mai 1909.

Ct. de Fribourg. Office des faillites de l'arrondissement de la Sarine, (698)
à Fribourg.

Débitrice: Python-Page, Marie, papeterie, à Fribourg.
Date du jugement accordant le sursis: 2 avril 1909.
Commissaire au sursis concordataire: Office précité.
Délai pour les productions: 28 avril 1909.
Assemblée des créanciers: Lundi, 10 mai 1909, à 2 heures de l'après-midi, à la maison de justice, à Fribourg.
Délai pour prendre connaissance des pièces: Dès le 28 avril 1909.

Kt. Aargau. Bezirksgericht Aarau. (706)

Schuldnerin: Firma Stoffdruckerei Aarau, Ruffi, Grasser & Co.
Datum der Bewilligung der Stundung: 20. März 1909.
Sachwalter: Spühler, Fürsprecher, in Aarau.
Eingabefrist: Bis 17. April 1909 schriftlich beim Sachwalter.
Gläubigerversammlung: Freitag, 30. April 1909, nachmittags 3 Uhr, im Saale des Bezirksgerichtes Aarau.
Frist zur Einsicht der Akten: 10 Tage vor der Versammlung beim Sachwalter, in den Geschäftsstunden, Aarau, Bachstrasse 1074.

Bestätigung des Nachlassvertrags. — Homologation du concordat
(B.-G. 308.) (L. P. 308.)

Omologazione del concordato.
(L. E. 308.)

Ct. del Ticino. Distretto di Mendrisio. (695)

Con decreto 20 marzo 1909, comunicatomi oggi 3 aprile 1909, il Tribunale civile distrettuale di Mendrisio ha omologato il concordato proposto dalla ditta Viganò, A., di Chiasso, sulla base del 35%, cessando così gli effetti della moratoria concessa il 14 dicembre 1908.

Chiasso, 3 aprile 1909.

Isidore Antognini,
commissario giudiziale del concordato.

Ct. de Vaud. Office des faillites de Lavaux, à Cully (687)

Débitur: Dufour, Charles, Grand Hôtel de Chexbres, à Chexbres.
Liquidateur désigné: François Flaux, notaire, à Lausanne.
Date de l'homologation: 30 mars 1909.

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Bern — Berne — Berna

Bureau Bern.

1909. 3. April. Inhaber der Firma N. Prevost in Bern ist Niklaus Prevost, von Thuis (Graubünden), in Bern wohnhaft. Natur des Geschäftes: Betrieb des Bahnhof-Buffet in Bern.

3. April. Die bisher unter der Firma Vereinigte Kander- & Hagnekwerke A. G. im Handelsregister von Bern eingetragene Aktiengesellschaft (S. H. A. B. Nr. 22 vom 23. Januar 1908, pag. 141 und dortige Verweisungen) hat durch Beschluss der Generalversammlung der Aktionäre vom 31. März 1909 ihre Statuten revidiert. Die Gesellschaft führt nunmehr den Namen Bernische Kraftwerke A. G. und hat zum Zwecke, die Wasser- und Elektrizitätswerke Hagnek und Spiez zu betreiben, sowie weitere Anlagen zur Ergänzung von elektrischer Kraft zu bauen, zu erwerben und zu betreiben. Sie kann die in diesen Anlagen gewonnene Kraft zu eigenem Gebrauch verwenden oder an Gemeinwesen und Private abgeben. Die Gesellschaft kann alles vornehmen, was zur Errichtung dieses Gesellschaftszweckes dienlich ist. Sie kann insbesondere auch industrielle Anlagen, in denen elektrische Energie verwendet wird, gründen und betreiben oder sich bei der Gründung und beim Betrieb solcher Anlagen beteiligen. Die Bekanntmachungen erfolgen ausser im Schweiz. Handelsamtsblatt auch im «Amtsblatt des Kantons Bern», vorbehaltlich der Bezeichnung weiterer Publikationsorgane durch den Verwaltungsrat. Die übrigen publizierten Tatsachen werden durch die getroffenen Aenderungen nicht berührt.

5. April. Die Firma J. Schieb, Betrieb des Bahnhof-Restaurant Bern, in Bern (S. H. A. B. Nr. 162 vom 2. Mai 1900, pag. 651) ist infolge Aufgabel des Geschäftes erloschen.

Bureau Biel.

3. April. Zuzolge Konkurskenntnis des Konkursrichters von Biel vom 23. Februar 1909 wird die Firma H. Schwegler, Confiserie Vorwärts, in Biel (S. H. A. B. Nr. 313 vom 18. Dezember 1908) von Amteswegen gelöscht.

Bureau Interlaken.

5. April. Inhaber der Firma Th. Hücki, Hotel Touriste, in Interlaken ist Theodor Hücki, von Engelberg, in Interlaken. Natur des Geschäftes: Hotelbetrieb. Geschäftslokal: Rugenparkstrasse.

Uri — Uri — Uri

1909. 5. April. Die Firma X. Meienberg, Hotel Tell in Altdorf (S. H. A. B. Nr. 194 vom 3. August 1908, pag. 1382) ist zufolge Ablebens des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an «Meienberg-Zurfluh, Hotel Tell», in Altdorf.

Karolina Meienberg-Zurfluh, geb. Dittli, von Bremgarten, in Altdorf, ist Inhaberin der Firma Meienberg-Zurfluh, Hotel Tell, in Altdorf, und übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «X. Meienberg, Hotel Tell», in Altdorf. Natur des Geschäftes: Hotelbetrieb.

5. April. Wilhelm Gamma-Jauch, von Wassen, in Göschenen, ist Inhaber der Firma Wilh. Gamma in Göschenen. Prokura wird erteilt an Victoria Gamma geb. Jauch, in Göschenen. Natur des Geschäftes: Betrieb des Gasthauses St. Gotthard, in Göschenen.

Freiburg — Fribourg — Fribourg

Bureau de Fribourg.

1909. 5 avril. Sous la raison sociale Société Anonyme des carrières de molasse du Gihloux, il est créé une société anonyme qui a son siège à Fribourg et pour but l'acquisition et l'exploitation des carrières de molasse du Gihloux. La société est autorisée à étendre son activité, selon les circonstances et sous n'importe quelle forme, à des opérations commerciales ou industrielles autres que celles prévues ci-dessus, mais se rattachant au domaine de la construction. Les statuts de la société portent la date du 30 mars 1909. La durée de la société est indéterminée. Le capital social est fixé à cent quinze mille francs et divisé en cinq cent soixante-quinze actions de deux cents francs au porteur. Les publications de la société ont lieu dans la Feuille officielle suisse du commerce et dans la Feuille officielle du canton de Fribourg. La société est représentée vis-à-vis des tiers par un administrateur-délégué nommé par le conseil d'administration et sera engagée par sa seule signature. L'administrateur-délégué est Fortuné Hogg-Pilloud, domicilié à Fribourg. Bureau: Avenue du Midi n^o 17.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

1909. 1. April. Inhaber der Firma Wilh. Lipps-Portmann in Basel ist Wilhelm Lipps-Portmann, von und in Basel. Natur des Geschäftes: Fuhrhalter und Bauunternehmer. Geschäftslokal: Pfargasse 16.

1. April. Aus der Kommanditgesellschaft unter der Firma Lenz & Co in Basel (S. H. A. B. Nr. 216 vom 28. August 1908, pag. 1513) ist der Kommanditär Bernhard Löwe ausgeschieden und somit dessen Kommandite von Fr. 20,000 sowie zugleich auch die an ihn erteilte Prokura erloschen.

1. April. Aus dem Verwaltungsrat der Aktiengesellschaft unter der Firma Schweizerische Eisenbahnbank in Basel (S. H. A. B. Nr. 216 vom 6. Oktober 1892, pag. 867-868) ist der bisherige Präsident Benedikt Acbillas Dreyfus-Brettauer ausgeschieden und somit dessen Unterschrift erloschen. Der Verwaltungsrat bat zum Mitglied des Ausschusses gewählt: Jules Dreyfus-Brodski, von und in Basel, welcher kollektiv zu zweien mit einem andern zeichnungsberechtigten Mitgliede des Verwaltungsrates oder der Direktion zur Unterschrift befugt ist.

1. April. Die Firma Dr. E. Bloch in Basel (S. H. A. B. Nr. 159 vom 12. Juni 1896, pag. 659-60) ändert die Natur des Geschäftes ab in: Pharmazeutisches und chemisches Laboratorium. Geschäftslokal: Leimenstrasse 27.

1. April. Die Firma Julie Bertolf in Basel, Spezereihandlung (S. H. A. B. Nr. 172 vom 29. April 1903, pag. 686) ist infolge Verzichtes der Inhaberin erloschen.

2. April. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma Koechlin, Burckhardt & Co in Basel (S. H. A. B. Nr. 143 vom 25. Mai 1896, pag. 593) hat sich aufgelöst. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Krayer-Burckhardt & Co».

2. April. Adolf Krayer-Burckhardt, Max Koechlin, Alfred Burckhardt-Vonder Mühl, und Witwe Dorothea Koechlin-Hagenbach, alle von und in Basel, haben unter der Firma Krayer-Burckhardt & Co in Basel eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche mit dem 1. April 1909 begonnen und Aktiven und Passiven der erloschenen Kommanditgesellschaft «Koechlin, Burckhardt & Co» übernommen hat. Adolf Krayer-Burckhardt und Max Koechlin sind unbeschränkt haftende Gesellschafter; Alfred Burckhardt-Vonder Mühl ist Kommanditär mit dem Betrage von dreihunderttausend Franken (Fr. 300,000) und führt zugleich die Prokura; Witwe Dorothea Koechlin-Hagenbach ist Kommanditföhrin mit dem Betrage von zweihunderttausend Franken (Fr. 200,000). Natur des Geschäftes: Seidenzwirneri und Rohseidenhandel. Geschäftslokal: Isteinerstrasse 24.

3. April. Inhaber der Firma J. Bolinger in Basel ist Jakob Bolinger-Knuchel, von Lütcherkofen (Solothurn), wohnhaft in Basel. Natur des Geschäftes: Fabrikation und Handel in patentierten Fensterstellern. Geschäftslokal: Amerbachstrasse 8.

3. April. Die Firma F. Schätzle in Basel, Lebensmittelhandlung (S. H. A. B. Nr. 226 vom 10. September 1907, pag. 1578) ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen.

3. April. Inhaber der Firma L. Keller-Elmiger in Basel ist Ludwig Keller-Elmiger, von und in Basel. Natur des Geschäftes: Wirtschaftsbetrieb. Geschäftslokal: Hutgasse 2.

3. April. Berichtigung. In Nr. 77 des Schweiz. Handelsamtsblattes vom 31. März 1909, pag. 645 ist zu berichtigen, dass die Firma H. Kramer-Rohr ihren Sitz nicht in Basel, sondern in Riehen hat und der Inhaber nicht in Basel, sondern in Riehen wohnt.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

1909. 30. März. Die von der Firma Klaubler & Co., Stickereifabrikation und Export, in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 8 vom 9. Januar 1908, pag. 34) an Max Degginger erteilte Prokura ist erloschen.

1. April. Die von der Kommanditgesellschaft unter der Firma Rettig, Sehürpf & Co., Fabrikation und Export von Stickereien, in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 261 vom 16. Juni 1906, pag. 1042) an Heinrich Bachmann erteilte Prokura ist per 30. März 1909 erloschen.

1. April. Der Inhaber der Firma «Fr. Kayser» mit Hauptsitz in Waiblingen (Württemberg), und Filiale in St. Margrethen, Theodor Kaiser (S. H. A. B. Nr. 335 vom 24. November 1900, pag. 1535) hat die Filiale in St. Margrethen unter der Firma T. Kaiser in ein von dem Hauptgeschäft in Waiblingen unabhängiges, selbständiges Hauptgeschäft mit Sitz in St. Margrethen umgewandelt. Natur des Geschäftes: Nahrungsmittel und Caramellenfabrik.

2. April. Inhaber der Firma Alfred Müller, Metzger, in Diken, Gemeinde Mogelsberg, ist Alfred Müller, von Hundwil (Appenzell A. Rb.), in Diken. Natur des Geschäftes: Metzgerei und Wursterei. Geschäftslokal: Poststrasse.

2. April. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Gebrüder Eichmann, Baugeschäft und Fuhrhalterei, in Gommiswald (S. H. A. B. Nr. 49 vom 6. Februar 1905, pag. 193) hat sich aufgelöst; die Firma ist nach bereits beendeter Liquidation erloschen.

2. April. Die Firma E. Schildknecht-Tobler in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 24 vom 20. Januar 1904, pag. 94) erteilt Einzelprokura an Rudolf Knüpfer, von Friedrichshafen (Württemberg), in St. Gallen.

2. April. Aus der Kommanditgesellschaft unter der Firma Luchsinger & Cie. in Rheineck (S. H. A. B. Nr. 151 vom 10. April 1906, pag. 601) ist die Kommanditföhrin Bertha Pfändler-Künzler ausgetreten und somit deren Kommanditbeteiligung von Fr. 50,000 erloschen. Als neuer Kommanditär ist in die Firma eingetreten: Jacques Jenny, von und in Schwanden (Kt. Glarus), mit einer Kommanditeinlage von zehntausend Franken (Fr. 10,000).

Aargau — Argovie — Argovia

Bezirk Kulm.

1909. 3. April. Unter dem Namen Schützengesellschaft Kulm hat sich mit dem Sitze in Unterkulm ein Verein gebildet, welcher folgenden Zweck verfolgt: a. Uebung und Ausbildung im Schützenwesen, als zum Nutzen des vaterländischen Wehrwesens dienend; b. Hebung des gesellschaftlichen Lebens und vaterländischen Sinnes. Die Statuten sind am 13. März 1909 festgestellt worden. Die Organe des Vereins sind: Die Generalversammlung und ein aus 5 Mitgliedern bestehender Vorstand. Dieser vertritt den Verein nach aussen. Namens desselben führen Präsident, Aktuar und Kassier kollektiv zu zweien die rechtsverbindliche Unterschrift. Präsident ist Ernst Behlé, von Horgen; Aktuar ist Paul Suter, von Kölliken; Kassier ist Arnold Senn, von Unterkulm, alle in Unterkulm.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Bellinzona.

1909. 3. aprile. L'Associazione fabbricanti gazoze del Sopraceneri, con sede in Bellinzona (F. o. s. d. c. del 30 aprile 1907, n^o 111, pag. 767), è sciolta per decisione dell'assemblea generale del 3 febbraio 1909. La liquidazione sarà operata a mezzo di Giovanni Coldsina, di Ignazio, in Bellinzona, e Clemente Camoni, fu Clemente, in Como.

3. aprile. La ditta Borsa Secondo, orologiaia, in Bellinzona (F. o. s. d. c. del 24 settembre 1898, n^o 268, pag. 1118), notifica di aver aggiunto alla sua ditta la denominazione: A la Ville de Genève.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Cully.

1909. 3 avril. La maison E. Aguet, à Lutry, épicerie, mercerie, tabacs, cigares (F. o. s. d. c. du 5 juillet 1905, n^o 279, page 1113), est radiée suite de cessation de commerce.

3 avril. Dans son assemblée générale du 23 mars 1909, la Société anonyme du Courrier de Lavaux, à Cully (F. o. s. d. c. du 29 avril 1898, n^o 134, page 552), a renouvelé son conseil d'administration et élu: Président: Eugène Fonjallaz; vice-président: Paul Gilliéron-Duboux, les deux à Lausanne, et secrétaire-caissier: Jules Ray, à Cully.

3 avril. La société en nom collectif Perrin frères et Paul Perrin, entrepreneurs de travaux publics, à Chexbres (F. o. s. d. c. du 29 janvier 1909, n^o 23, page 157), est radiée suite de la retraite de l'associé Paul, fils d'Ulysse Perrin, entrepreneur à Châtillens, et de la formation de la société ci-après:

Gustave et Jules, les deux fils de Louis Perrin, le premier à Yverdon et le second à Chexbres, ont constitué en date de ce jour, 3 avril 1909, une société en nom collectif, sous la raison sociale Perrin frères, dont le siège est à Chexbres et le but: Entreprise de constructions de routes, terrassements, maçonneries et travaux publics.

Bureau de Moudon.

3 avril. La raison E. Jayet-Rod, librairie et papeterie, à Moudon (F. o. s. d. c. du 17 novembre 1904, page 1738), est radiée suite de renonciation et de remise de commerce.

5 avril. L'association Moulin agricole de Bressonnaz, dont le siège est à Bressonnaz (F. o. s. d. c. du 27 mai 1902, page 810), a, dans son assemblée générale du 27 mars 1909, composé son conseil d'administration comme suit: Auguste Thonney, député, à Vuillens, président; Alfred Fiaux, à Syens, vice président; Henri Cavin, à Bressonnaz, secrétaire-caissier; Jules Panchaud, à Rue; Joseph Deschenaux, à Ursy; Charles Devaud, à Vuillens, et Vincent Pouly, à Carrouge.

Bureau de Nyon.

3 avril. La Société anonyme de constructions métalliques et ferronnerie d'art de Nyon ci-devant Louis Cherpit à Nyon (F. o. s. d. c. du 29 avril 1903, page 763), a, dans son assemblée générale du 29 mars 1909, révisé ses statuts et apporté par là, la modification suivante aux faits publiés: Le capital social est réduit à cent vingt-deux mille francs (fr. 122,000), divisé en 488 actions de fr. 250 chacune, entièrement libérées. Les 112 actions annulées sont remplacées par autant de parts de fondateur. Le président est Louis Cherpit, domicilié à Nyon; le vice-président est William de St-George, domicilié à Genève.

Bureau de Rolle.

1^{er} avril. La Société de la gare aux marchandises de Gilly-Bursinel, à Gilly (en liquidation) (F. o. s. d. c. du 3 juillet 1883, n^o 99, page 793, et 13 avril 1897, n^o 406, page 435, et 26 décembre 1907, n^o 317, page 2191), est radiée suite de sa liquidation au 31 décembre 1908.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds.

1909. 3 avril. La société anonyme des Etablissements Orosdi-Back, à Paris, a supprimé sa succursale de La Chaux-de-Fonds (F. o. s. d. c. du 10 août 1895, n^o 204). En conséquence est éteinte la procuration collective conférée à Albert Mottet et Albert Jaquet. Le conseil d'administration a nommé Albert Mottet, représentant de la société à La Chaux-de-Fonds, lequel s'inscrira personnellement au registre du commerce.

3 avril. Le chef de la maison Albert Mottet, à La Chaux-de-Fonds, est Joseph-Albert Mottet, de Paris, domicilié à La Chaux-de-Fonds. Genre de commerce: Représentant des Etablissements Orosdi-Back, pour toutes opérations d'achat concernant l'horlogerie et articles s'y rattachant. Bureaux: Rue Daniel Jean Richard n^o 30.

Bureau du Locle.

31 mars. Suivant statuts du 5 février 1909, il a été constitué au Locle, sous la raison sociale de Société des entrepreneurs du Locle une association régie par le titre 27 du Code fédéral des Obligations et les dispositions ci-après: Le siège de l'association est au Locle; son but est la sauvegarde des intérêts communs et professionnels, et l'entente avec les sections et le comité central de la société suisse des entrepreneurs. Peut faire partie de l'association tout entrepreneur de maçonnerie, de terrassemens et fabricant de taille artificielle, inscrit au registre du commerce, occupant plus de six ouvriers et ayant fait élection de domicile dans la localité. Pour être admis, le candidat doit obtenir la majorité des voix des sociétaires présents à une assemblée générale, après un temps de candidature d'un mois à un an, suivant décision de la dite assemblée. Le vote a lieu au bulletin secret. Chaque nouveau sociétaire devra demander son admission dans la société suisse des entrepreneurs. Les membres de l'association payent une cotisation annuelle de vingt francs par raison sociale, le 15 janvier de chaque année. Le comité, en cas de nécessité, peut élever cette cotisation pour couvrir les dépenses faites pour les besoins et la bonne marche de l'association. Les cotisations sont perçues par le caissier. Les nouveaux membres, en dehors des fondateurs, devront en outre payer une finance d'entrée qui sera fixée dans chaque cas par le comité. La démission de l'association peut être donnée en tout temps moyennant un avertissement de six mois, pendant lequel le démissionnaire pourra toutefois assister aux assemblées, tout en se conformant aux statuts et règlements. Pourront être exclus les membres qui agiraient contrairement aux intérêts de l'association ou aux décisions de l'assemblée générale. L'exclusion est votée par cette dernière au scrutin secret, à la majorité des deux tiers des sociétaires présents. Les membres démissionnaires ou exclus perdent tous droits à l'avoir social; leurs cotisations ou mise d'entrée sont acquises à l'association et ils demeurent responsables, au même titre que les membres restants, des cotisations supplémentaires éventuelles pour l'année entière en cours ou pour six mois au moins après la date de démission ou d'exclusion. Les engagements de l'association ne sont garantis que par son avoir; les sociétaires sont dégagés de toute responsabilité personnelle quant aux dettes de celle-ci ou à ses obligations. La dissolution de l'association ne peut être votée que par une assemblée générale et moyennant décision prise par les trois quarts des sociétaires. Les fonds disponibles en cas de dissolution seront partagés entre les membres de l'association au prorata des cotisations payées. Les organes de l'association sont: 1° l'assemblée générale; 2° le comité de six membres composé d'un président, d'un vice-président, d'un secrétaire-caissier et trois assesseurs. L'assemblée générale nomme le comité, prend connaissance des comptes et résultat financier de l'association, délibère et décide sur toutes les questions qui lui sont réservées par les statuts et règlements de l'association. Elle prend ses décisions valablement lorsque les 2/3 des membres effectifs sont présents; elle se réunit au moins une fois chaque trimestre en assemblée ordinaire; elle est convoquée par cartes, sous pli fermé, quarante-huit heures au moins avant la séance. Chaque raison sociale n'a droit qu'à une voix et ne sont admis aux assemblées que les chefs de maison ou leurs fils. Le comité est nommé pour deux ans par l'assemblée générale ordinaire, au scrutin secret et à la majorité absolue. Ses décisions, pour être valables, doivent être prises dans une séance à laquelle trois membres au moins sont présents. Le comité se constitue lui-même. Il gère et administre les affaires de l'association, laquelle est obligée à l'égard des tiers par la signature collective du président ou du vice-président et du secrétaire-caissier. Le comité est composé des citoyens: Président: Innocent Baratelli, entrepreneur, au Locle; vice-président: Emile Maspoli, architecte-entrepreneur, au dit lieu; secrétaire-caissier: Joseph Maspoli, fils, entrepreneur, au Locle; assesseur: Henri Corti, Jean Gilardini, Ernest Perucchi, tous trois entrepreneurs, au Locle.

Bureau de Neuchâtel.

1^{er} avril. La société anonyme existant à Neuchâtel, sous la dénomination de Suchard, Société Anonyme (Suchard S. A.) Suchard, Aktien-Gesellschaft (Suchard A. G.) Suchard limited (Suchard Ltd.) (F. o. s. du c. du 10 juin 1905, n° 242, page 966), donne procuration collective à Samuel de Perrot, allié Suchard, originaire de Neuchâtel et Cudrefin, Adrien Simond, originaire d'Yverdon, Léon Werenfels, originaire de Bâle-Ville, tous trois domiciliés à Neuchâtel, et à Gottfried Anderegg, originaire de Rumisberg (Berne), domicilié à Serrières, près Neuchâtel. La signature confiée à Alfred Langer, fondé de procuration, est éteinte. La société est engagée par la signature collective de deux des fondés de pouvoirs ci-dessus indiqués. Elle est en outre engagée par la signature individuelle des personnes dont les noms ont été précédemment publiés.

2 avril. Société de la Salle des Concerts de Neuchâtel, société anonyme ayant son siège à Neuchâtel (F. o. s. du c. des 17 juillet 1883, n° 105; 20 juin 1885, n° 63; 29 juillet 1891, page 667; 16 novembre 1893, n° 240, page 976). Dans leur assemblée générale du 30 mars 1909, les actionnaires de cette société ont adopté de nouveaux statuts, qui abrogent et remplacent ceux qui existaient précédemment. Le but de la société est l'exploitation du bâtiment des concerts à Neuchâtel et de ses dépendances. Sa durée est illimitée. Le capital social reste fixé à cinquante mille francs. Il est divisé en 200 actions au porteur de fr. 250 chacune, dont le montant est entièrement versé. Les publications de la société ont lieu par voie d'insertions dans la Feuille d'avis de Neuchâtel et dans un autre journal de cette ville, au choix du conseil d'administration. La société est administrée par un conseil d'administration de sept membres, composé actuellement de Georges Courvoisier, Dr. en droit, président; James de Dardel, banquier, vice-président; Jules-Henri Clerc, notaire, secrétaire; Eugène Bonhôte, avocat; Georges de Coulon, agronome; Samuel de Perréaux, directeur de la Caisse d'épargne; Albert de Pourtalès, Dr. en médecine, tous à Neuchâtel. Le conseil d'administration désigne les personnes chargées de représenter la société vis-à-vis des tiers; il peut déléguer tout ou partie de ses pouvoirs à l'un de ses membres (administrateur-délégué). Dans sa séance du 30 mars 1909, le conseil d'administration a nommé en qualité d'administrateur-délégué James de Dardel, banquier, à Neuchâtel. Il a décidé que la société serait valablement engagée vis-à-vis des tiers par la signature individuelle de l'administrateur-délégué, ou par les signatures de deux des autres administrateurs apposées collectivement.

Annulation d'une carte de légitimation pour voyageur de commerce

Il est porté à la connaissance du public que la Préfecture du district de Neuchâtel, a délivré le 3 avril 1909, un duplicata de la carte n° 34, souche n° 3916, à la maison F. Zahn, à Neuchâtel, en faveur de son voyageur M. E. Friedli, à Olten. (V. 27)

Cette carte remplace celle qui avait été délivrée le 4 janvier 1909 sous n° 34, souche n° 3797, laquelle est annulée par le présent avis.

Neuchâtel, le 6 avril 1909.

Département de Police.

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

Projet du nouveau tarif douanier des Etats-Unis d'Amérique

Le projet de nouveau tarif douanier américain, élaboré par le «Committee of ways and means» (commission des douanes) de la chambre des représentants, a été soumis à la chambre le 17 mars dernier. Les modifications y prévues au taux du tarif Dingley de 1897 ne sont pas fort nombreuses. En ce qui concerne les articles d'exportation suisse, le projet renferme, par contre, quelques nouvelles dispositions de portée générale, partiellement très importantes; il revêt la forme d'un double tarif; les droits et exemptions arrêtés constituent, en leur totalité, une sorte de tarif minimum applicable aux produits de tous les états qui soumettent les articles américains aux droits et taxes imposés aux produits des pays bénéficiant du traitement de la nation la plus favorisée. Les produits des pays qui soumettent les articles américains à un traitement plus défavorable, sont frappés des droits du tarif minimum augmenté de surtaxes comportant pour les spiritueux et autres boissons le 40 %, pour les articles en argile, le ciment, la chaux, la pierre à plâtre, le verre, la verrerie et les pierres le 25 % et pour tous les autres articles le 20 % des droits normaux. Les marchandises exemptes de droits sont dédouanées, sous l'empire du tarif maximum, au taux de 20 % de la valeur. Divers produits expressément mentionnés dans le projet et qui, dans l'intérêt de l'industrie américaine ou pour d'autres motifs, ne seraient être grevés de surtaxes, ne relèvent pas davantage du tarif maximum.

Le projet prévoit des modifications sur les droits actuels (indiqués entre parenthèses) pour les articles suivants qui intéressent plus ou moins l'exportation suisse:

	Augmentations:	de la valeur
Couleurs, dérivées du goudron de houille (30 %)	35 %	
Mouvements de montres:)	Dollars par pièce	
avec 7 pierres ou moins (35 cents + 25 %)	— 70	
de 8 à 11 pierres (50 cents + 25 %)	1.35	
de 12 à 15 pierres (75 + 25 %)	1.85	
Les droits sur les mouvements de plus de 15 pierres et sur les boîtes de montres ne subissent aucune modification.		
Chocolat, cacao et ses produits, la livre anglaise (453,6 g) valant:	Cents par livre	
15 cents ou moins (2/3)	5 1/2 %	
de plus de 15 à 24 cents (2/3 cents + 10 %)	5 % + 10 %	de la valeur
de plus de 24 à 35 cents (5 cents + 10 %)	7 + 10 %	de la valeur
de plus de 35 cents (comme jusqu'ici)	50 % de la val.	
Poudre de cacao, sans sucre (5 cents)	9	
La cacao brut, actuellement exempt, est passible, dans le projet, d'un droit de 4 cents par livre.		
Tissus de coton, mercerisés ou non, surtaxe par yard carré (0,836 m ²)	1 cent	
Impressions lithographiques sur papier ou autres matières, même entoilées, d'une épaisseur de:	Cents par livre	
8/1000 de pouce ² ou au-dessous (20 cents)	25	
de plus de 8/1000 et non supérieure à 20/1000 de pouce avec surface découpée de 400 pouces carrés au maximum (8 cents)	10	
de plus de 20/1000 de pouce (6 cents)	8	
Parfumeries et cosmétiques:		
à base d'alcool (60 cents + 45 %)	60 + 50 %	de la valeur
autres (50 %)	60 % de la val.	
Savons de toilette (15 cents)	Cents par livre	20
Réductions:		
Machines et appareils électriques (45 %)	30 %	de la valeur
Machines à vapeur (45 %)	30 %	de la valeur
Machines à broder (45 %): jusqu'au 1 ^{er} juillet 1911	exempt	
dès cette date	45 %	
Ouvrages en fer ou acier forgé, sans autre manutention (35 %)	30 %	de la valeur
Limes (droits spéc.: 80 % environ en moyenne)	40 %	de la valeur
Fils de coton, simples, écrus:	Cents par livre	
jusqu'au n° 15, anglais (3 cents)	2 1/2	
nos 16 à 30, anglais (1/2 cent), pour chaque numéro	1/6	
au-dessus du n° 30, anglais (1/4 cent), pour chaque numéro	1/5	
Fils de coton, blanchis, teints, mercerisés ou retordus, sans ceux sur bobines: du n° 20 au n° 24, anglais (1/4 cent par livre pour chaque numéro)	6	
de la valeur		
Chaussures en cuir (25 %)	15 %	
Ouvrages en cuir, non dénommés (35 %)	30 %	
Pâte de bois pour la fabrication du papier (1/2 cent par livre)	exempt	
Vernis:	de la valeur	
à base d'alcool (\$ 1.32 par gallon) + 35 %	25 %	
autres (35 %)	25 %	
Cents par livre		
Aluminium: en barres (8 cents)	7	
en plaques (13 cents)	11	

En ce qui concerne les dispositions générales du projet de tarif, il y a lieu d'observer ce qui suit:

1° Les arrangements commerciaux, concluds sur la base du chapitre 3 de la loi actuelle sur le tarif¹⁾, avec divers états (Allemagne, France, Italie,

¹⁾ Cette augmentation frappe en premier lieu les mouvements à bon marché de 7 pierres ou moins, dont l'importation est la plus considérable, quantitativement parlant. Ceux-ci, dont la valeur moyenne est de 85 cts. par pièce, sont soumis, aujourd'hui déjà à un droit de 66 % de la valeur, porté à plus de 80 % par le projet de nouveau tarif. Le droit américain sur les montres comprend celui du mouvement + variable, selon le nombre des pierres — et le droit de la boîte, ascendant uniformément à 40 %.

²⁾ Les droits actuels sur les chocolats dont l'importation est la plus conséquente — prix moyens de 22 et 27 cents par livre anglaise — sont de 21,4 % et 28,8 % de la valeur; le projet les fixe de 35—36 %.

³⁾ Un pouce anglais = 25,4 mm.

⁴⁾ Environ 4 litres.

⁵⁾ A l'égard de cette disposition, le Président des Etats-Unis est autorisé, contre concessions équivalentes, à accorder à des Etats étrangers, par arrangements spéciaux, les réductions prévues à la loi tarifaire en faveur du tartre, des lies de vin, des vins, vermouth, eaux-de-vie, tableaux, dessins et ouvrages de sculptures, sans avoir à soumettre les dits arrangements à la ratification du congrès.

Espagne et Pays-Bas, entre autres), doivent être dénoncés 10 jours au plus tard après l'adoption du nouveau tarif bill. Celui-ci ne fait aucune allusion à la conclusion de nouvelles conventions. Les relations politico-commerciales avec les pays étrangers seront, en conséquence et à l'avenir, réglées uniquement, d'une façon autonome, par les dispositions susmentionnées relatives à l'application des droits maxima et minima.

2° Toutes les marchandises étrangères, dont la nature permet l'apposition de marques, noms ou étiquettes, doivent mentionner visiblement et de façon aussi durable que possible le nom du pays d'origine, en langue anglaise.

L'emballage doit être muni également de marques, noms ou étiquettes, indiquant le pays d'origine et le montant du contenu. D'après la loi en vigueur aujourd'hui, cette prescription n'est applicable qu'aux marchandises qui, dans la règle (usually or ordinarily), sont pourvues d'une marque, d'un sceau, d'une marque à feu ou d'une étiquette.

3° Par l'arrangement conclu en 1908 entre les Etats-Unis et l'Allemagne qui, à l'exception de ce qui a été dit sous 1, devrait être dénoncé, le gouvernement de l'Union s'est engagé à recommander au congrès la modification du chapitre 7 de la loi d'administration douanière de 1890 concernant la déclaration des marchandises: ceci dans le sens d'une atténuation des dispositions et contenues. Les points essentiels de la nouvelle rédaction de cet article sont mentionnés plus en détail dans l'arrangement.

Le projet propose la rédaction suivante qui diffère partiellement de celle de la loi tarifaire actuelle et de l'arrangement germano-américain:

«Le propriétaire, consignataire ou agent de marchandises importées) peut augmenter ou diminuer, dans sa déclaration écrite, la valeur (cost or value), fixée dans la facture lorsque, de son point de vue, la modification apportée correspond au prix réel du marché ou au prix commercial en gros du pays expéditeur au moment de l'exportation de la marchandise aux Etats-Unis. Le percepteur des douanes, de son côté, doit faire déterminer le prix réel du marché ou le prix commercial en gros de la marchandise, que celle-ci ait été achetée ou acquise de toute autre façon. Cette valeur est-elle supérieure à celle portée dans la déclaration) (non dans la facture), chaque pour cent d'estimation surpassant la valeur déclarée est soumis, en plus du droit légal, à une surtaxe de 1 % du montant total de la valeur estimée.»

Si l'on peut prouver à un «Generalappraiser» ou au collège de ceux-ci que cette différence de valeur est motivée «bona fide» par les conditions commerciales et qu'ils l'attestent vis-à-vis du percepteur, la surtaxe est uniquement perçue lorsque la valeur d'estimation est supérieure de plus de 5 % à la valeur déclarée. La surtaxe ne peut être prélevée que sur la partie des marchandises facturées, dont la valeur a été déclarée trop bas; la surtaxe ne saurait, en outre, dépasser le 100 % de la valeur estimée (ainsi qu'il résulte de soi-même du second alinéa de cette disposition). De telles surtaxes n'ont pas le caractère d'une peine; sauf dans le cas d'une erreur manifeste de plume, elles ne sauraient être restituées, par contre, même en cas de réexportation de la marchandise.

Si la valeur d'estimation dépasse, toutefois, de 100 % la valeur déclarée, la déclaration — sauf dans le cas d'une erreur de plume dûment attestée — est à considérer comme frauduleuse; le percepteur, dans ces conditions, confisquera la marchandise et intentera une action légale. L'évaluation inférieure (undervaluation) constituera la preuve probable de la fraude et il appartiendra à la partie qui proteste contre la confiscation de réfuter, avec pièces suffisantes à l'appui, la présomption juridique de l'intention frauduleuse. La confiscation s'étend à la totalité des marchandises contenues dans l'envoi incriminé.

4° Le chapitre 11 de la loi d'administration douanière de 1890 concernant le calcul des droits ad valorem doit être complété par l'adjonction suivante:

«Le prix réel du marché ou prix commercial en gros d'une marchandise consignée aux Etats-Unis, mais non vendue en fait et qui peut être, acquise librement (freely) en gros et par chacun sur le marché du pays d'exportation, ne saurait, en aucun cas, être estimée plus bas que le prix commercial en gros auquel des marchandises importées, identiques ou analogues, peuvent être vendues ou offertes en vente à quiconque, sur le libre marché des Etats-Unis: ceci dans les quantités usitées en matière de gros. Il y a lieu de déduire équitablement de ce prix les droits évalués (estimated duties), les frais de transport, d'assurance et autres dépenses nécessaires effectués du port d'embarquement au lieu de destination ainsi qu'un honoraire de commission qui ne saurait dépasser 10 %; en tant, cela va sans dire, qu'une des dépenses ci-dessus a été réellement acquittée.»

Cette disposition qui n'est pas absolument précise est conçue dans les termes suivants:

«The actual market value or wholesale price, as defined by law, of any imported merchandise which is consigned for sale in the United States or which is not actually sold and freely offered for sale in usual wholesale quantities in the open market of the country of exportation to all purchasers, shall not in any case be appraised at less than the wholesale price at which such or similar imported merchandise is actually sold and freely offered for sale in usual wholesale quantities in the United States in the open market to all purchasers, due allowance by deduction being made for estimated duties thereon, cost of transportation, insurance and other necessary expenses from the place of shipment to the place of delivery, and a reasonable commission not exceeding ten per centum, if any of the same has been paid.»

Le rapport de la commission des douanes fait observer ce qui suit au sujet du sens de cette disposition:

«The bill adds a new paragraph to section 11 of the custom administrative act, which provides for the appraisement of goods imported by consignment and not by sale where there is no market price at the place of the origin of the goods. After reenacting the present provisions to ascertain the value the bill adds this paragraph.»

Il will be seen that this provision is only applied to consigned goods, and not to those actually sold for importation.»

A teneur de la loi tarifaire actuelle, la valeur sur le marché, après déduction des droits et autres frais, ainsi que d'un honoraire de commission de 6 % au maximum, ne peut être invoquée aux Etats-Unis, lors du dédouanement, que si elle ne peut être déterminée par une autre procédure satisfaisant mieux les estimateurs.

5° L'art. 4 du traité de paix hispano-américain du 10 décembre 1898 stipule que les marchandises espagnoles et, par suite du régime de la nation la plus favorisée, celles d'autre origine également seront, lors de leur importation aux Philippines, traitées, durant 10 ans, comme les marchandises des Etats-Unis. Cette disposition conventionnelle échoit le 11 avril prochain.

Dès le jour de l'entrée en vigueur du nouveau tarif bill, les produits des Etats-Unis seront admis en franchise aux Philippines et réciproquement les produits des Philippines — exception faite pour le sucre,

1) La loi actuelle ne vise que les marchandises réellement achetées.

2) Les termes «ou diminuer» figurent également dans l'arrangement germano-américain; ils ne sont pas contenus dans la présente loi.

3) L'arrangement avec l'Allemagne prévoyait une tolérance de 10%.

4) La loi actuelle fixe cette limite à 50%, l'arrangement avec l'Allemagne à 25%.

le tabac et les cigares dont les quantités annuelles à importer en exemption douanière, sont déterminées — pourront être introduits aux Etats-Unis sans être passibles de droits.

6° Les dispositions légales américaines concernant la délivrance des brevets doivent être complétées comme suit:

«Les détenteurs étrangers de brevets américains sont, en ce qui concerne la fabrication des articles brevetés, soumis aux Etats-Unis à toutes les restrictions et réserves applicables dans le pays en cause et le même cas aux détenteurs américains de brevets.»

En Suisse, toute personne qui justifie d'un intérêt peut à la fin de la troisième année du brevet, en demander l'annulation si l'invention y relative n'a pas été exécutée dans une mesure suffisante et si le propriétaire n'est pas en état de s'en justifier (art. 18 de la loi sur les brevets d'invention du 21 juin 1907). Le Conseil fédéral peut déclarer cette disposition inapplicable vis-à-vis d'états qui accordent la réciprocité.

Conformément à une déclaration échangée en 1908 entre le Conseil fédéral et le gouvernement américain, les brevets de ressortissants de l'un des deux pays ne sont pas soumis dans l'autre à l'obligation de fabrication; la nouvelle disposition mentionnée, au cas où elle obtiendrait force de loi, resterait, en conséquence, sans effets à l'égard de détenteurs suisses de brevets américains, aussi longtemps que la Suisse accordera la réciprocité et que l'entente n'aura pas été dénoncée.

7° La nouvelle loi tarifaire sera mise en vigueur, sauf dispositions contraires y contenues, le lendemain du jour où elle aura été adoptée.

Geschäftslage in den Vereinigten Staaten. Die «N. Y. H. Z.» schreibt in ihrer Wochenschau vom 27. März:

Die langsame Besserung der geschäftlichen Situation macht stetige Fortschritte, und nach Erledigung der Tariffrage und unter der Anregung einer in Aussicht stehenden Durchschnittsernte dürften sich in der zweiten Jahreshälfte wieder normale Verhältnisse entwickeln. Vorläufig jedoch üben Tarifungewissheit und Tarifagitation einen Druck auf die gesamte Geschäftswelt aus, und es fehlt an der in dieser Jahreszeit üblichen regen Unternehmung- und Kauflust. Die am stärksten dadurch in Mitleidenschaft gezogene Eisen- und Stahlindustrie leidet obenein unter Uebermass der Produktion und der Vorräte von Roheisen. Die andauernde Zurückhaltung der Eisenbahnen als grosser Käufer von Materialien aller Art ist hauptsächlich für diese üble Lage der Eisen- und Stahlindustrie und verwandter Branchen verantwortlich. Im übrigen lauten die Meldungen aus der Metallbranche günstiger. In der Baumwollwaren-Industrie sind die feineren, dem derzeitigen Modegeschmack entsprechende Stoffe liefernden Fabriken, um Monate mit ihren Ablieferungen im Rückstande. Auch die drassgoods- und Seidenfabriken sind gut beschäftigt, trotzdem die Käufer grosse Vorsicht zeigen. Von Textil-Rohmaterialien bekunden Seide und Wolle feste und steigende Tendenz, wogegen der Baumwollmarkt andauernd deprimiert ist und anscheinend einem noch niedrigeren Niveau zustrebt.

— Japanische Handelspolitik. In einer Rede, die der japanische Minister des Aeussern am 2. Februar l. J. vor dem Unterhause hielt, sprach er sich über die demnächst von Japan einzuschlagende Handelspolitik aus. Nach den vom «Handelsmuseum» wiedergegebenen Äusserungen des Ministers beabsichtigt die Regierung im Jahre 1910 die Handelsverträge Japans für das Jahr 1911, den nächstliegenden Termin, zu kündigen. Japan werde sodann mit den fremden Mächten auf dem Fusse vollständiger Gleichheit verhandeln und nur den Austausch möglichst gleichmässiger Zugeständnisse und eine möglichst kräftige Belegung des japanischen Aussenhandels zum Gegenstande seiner Bemühungen machen. Das Detail der mit den einzelnen Mächten abzuschliessenden Vereinbarungen werde gegenwärtig von der Vertragsrevisions-Kommission beraten.

— Konkurse in Serbien. Das schweizerische General-Konsulat in Belgrad gibt Kenntnis von folgenden Fallimenten laut Amtshlatt vom 18./31. März und 20. März/2. April 1909. Jakob M. Perovits, Kruševatz. Konkursöffnung 24. Februar 1909 a. St. Anmeldetermin 20. April 1909 a. St. Liquidierungstagfahrt 24. April 1909 a. St. Josif M. Perovits, Kruševatz. Konkursöffnung 24. Februar 1909 a. St. Anmeldetermin 30. April 1909 a. St. Liquidierungstagfahrt 1./14. Mai 1909. Becsejits & Stankovits, Schabatz. Konkursöffnung 27. Februar 1909 a. St. Anmeldetermin 3./16. April 1909. Liquidierungstagfahrt 6./20. April 1909. Stanislav M. Pawlovits, Belgrad. Konkursöffnung 23. Februar 1909 a. St. Anmeldetermin 4./17. April 1909. Liquidierungstagfahrt 7./20. April 1909.

Postscheck- und Giroverkehr — Chèques et virements postaux

Aktiven	März — 1909 — 1908 — März		Passiven
	Fr.	Cts.	
Bare Auszahlungen			Guth. d. Rechnungshab. am Ende des Vormonats
Patements en espèces			Avoir d. tit. de comptes à la fin du mois précédent
a. durch Scheckbüreaux	27,178,923.	—	Bare Einzahlungen
par les bur. de chèques	17,053,968.	—	Virements en espèces
b. durch Poststellen	18,093,710.	—	Gutschrift im Giroverkehr
par les offices de poste	10,916,750.	—	Virements au crédit d. tit.
Lastschrift. 1. Giroverkehr	41,295,269.	—	
Virements au débit d. tit.	8,614,988.	—	
Anlagen in Obligationen	7,050,000.	—	
Placements en obligations	8,700,000.	—	
Anlagen auf Kont.-Korr. u. verfügbare Mittel	5,117,968.	—	
Dépôts en compte-courant et fonds disponibles	4,786,342.	—	
	94,280,270.	—	94,280,270.
	45,072,048.	—	45,072,048.
Rechnungsinhaber	am Anfang des Monats 6085		am Ende des Monats 6177
Titulaires de comptes	au commencement du mois 4815		à la fin du mois 4389

Die nicht fett gedruckten Zahlen bedeuten die Ergebnisse des Jahres 1908. — Les chiffres en caractères ordinaires indiquent les résultats de l'année 1908.

Einnahmen der eidg. Zollverwaltung — Recettes de l'administration fédérale des douanes

Monat	1909		Mehraufnahme Augmentation	Mindereinnahme Diminution	Mois
	Fr.	Cts.			
Januar	5,069,313.67	4,541,499.79	—	—	Janvier
Februar	5,581,254.07	5,022,554.58	—	—	Février
März	6,288,911.70	6,302,951.08	14,039.38	—	Mars
April	5,898,721.86	—	—	—	Avril
Mai	5,843,042.62	—	—	—	Mai
Juni	5,605,724.45	—	—	—	Juin
Juli	5,364,169.66	—	—	—	Juillet
August	5,186,581.96	—	—	—	Août
September	5,976,022.48	—	—	—	Septembre
Oktober	6,864,032.44	—	—	—	Octobre
November	5,725,697.85	—	—	—	Novembre
Dezember	6,898,457.60	—	—	—	Décembre
Jan.-Dez.	70,322,175.96	—	—	—	Janv.-Dc.
Jan.-März	16,959,479.44	15,867,005.40	—	—	Janv.-Mars

Schweizerische Bundesbahnen

Rückzahlung von Obligationen des 4% Anleihe der Vereinigten Schweizerbahnen I. Hypothek vom 31. März 1865

Infolge Auslösung werden am 30. Juni 1909 folgende 214 Obligationen des 4% Anleihe der Vereinigten Schweizerbahnen I. Hypothek vom 31. März 1865 zurückbezahlt:

Bei unserer Hauptkasse in Bern, bei unsern Kreiskassen in Lausanne, Basel, Zürich, St. Gallen und Luzern, sowie bei den grösseren schweizerischen Bankinstituten.

5 Obligationen zu Fr. 100

Nr. 265, 474, 556, 656, 835. (999.)

165 Obligationen zu Fr. 500

Nr.	84	4686	7905	13640	18922	21670	26414
	297	4946	7927	14074	18355	21849	26671
	657	5048	7949	14541	18486	21933	26697
	1216	5127	8401	14729	18560	22276	26932
	1315	5131	8509	14983	18742	22750	27103
	1349	5137	8789	15023	18791	22931	27142
	1501	5196	8907	15170	18804	23406	27222
	1643	5759	9704	15241	19042	23475	27255
	2228	5910	10067	15291	19569	23623	27323
	2457	5951	10283	15304	19579	23761	27419
	2671	5999	10931	15862	19899	23862	27546
	2701	6112	11423	15980	20035	24050	27653
	2779	6158	11478	16356	20062	24115	27730
	2923	6281	11594	16603	20118	24158	27803
	3027	6331	11819	16604	20402	24256	27868
	3606	6540	12379	16928	20409	24574	28048
	3877	6546	12413	16943	20770	24804	28074
	3919	6592	12695	17328	21005	25221	28088
	3958	6635	12908	17406	21246	25294	28191
	4018	7002	13087	17443	21384	25309	28216
	4472	7536	13124	17615	21568	25922	28315
	4420	7590	13210	17663	21609	26397	28455
	4416	7595	13353	17932	21611	26409	28744
	4481	7621	13435	18038			

40 Obligationen zu Fr. 1000

Nr. des Titels	338	1762	2990	4567	6231	7805
	648	1851	3103	4729	6355	7967
	686	1879	3174	4946	6878	8021
	697	1922	3249	4976	7011	8048
	1016	2131	3893	5276	7101	8085
	1037	2949	4354	5576	7798	8484
	1454	2964	4474	5720		

4 Obligationen zu Fr. 2500

Nr. des Titels 464, 477, 564, 623.

Am 30. Juni 1909 hört die Verzinsung dieser Titel auf.

Von frühern Auslosungen her sind noch ausstehend die folgenden 4% Obligationen:

Rückzahlbar auf 30. Juni 1905:

- 1 Obligation zu Fr. 500, Nr. 7364.
1 » » » » des Titels 5593.

Rückzahlbar auf 30. Juni 1906:

- 4 Obligationen zu Fr. 500, Nr. 1656, 5656, 14224, 24900.

Rückzahlbar auf 30. Juni 1907:

- 2 Obligationen zu Fr. 500, Nr. 18402, 24904.

Rückzahlbar auf 30. Juni 1908:

- 1 Obligation zu Fr. 100, Nr. 221,
26 Obligationen zu Fr. 500, Nr. 935, 1196, 1655, 2740, 3247, 5112, 7283, 10414, 11105, 11730, 12161, 12621, 14297, 14558, 16201, 17327, 17735, 18552, 20480, 21588, 22222, 23009, 23062, 24960, 27688, 28518,
12 Obligationen zu Fr. 1000, Nr. des Titels 75, 101, 1698, 3534, 3987, 4090, 4220, 4960, 5884, 5948, 6276, 8366.

Bern, den 27. März 1909.

Generaldirektion
der Schweizerischen Bundesbahnen.

Portland Cement Fabrik Dittingen
bei Laufen

Generalversammlung der Aktionäre

Mittwoch, den 28. April 1909, vorm. 10¹/₄ Uhr
im Café Hôtel Post, in Bern

Traktanden:

1. Vorlage der Rechnung und Bilanz pro 1908 und Bericht der Rechnungsrevisoren.
2. Genehmigung der Jahresrechnung und Décharge-Erteilung an die Verwaltungsgorgane.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes und Festsetzung der Dividende.
4. Wahl der Rechnungsrevisoren pro 1909.

Die Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung und der Revisionsbericht liegen vom 16. April ab im Bureau der Gesellschaft zur Einsicht der Herren Aktionäre auf; ebenfalls können daselbst, wie auch bei der Tit. Spar- & Leihkasse Bern, gegen gehörigen Ausweis Zutritts- und Stimmkarten bezogen werden. (1015.)

Dittingen, den 5. April 1909.

Namens des Verwaltungsrates,

Der Präsident:

Rob. Wildbolz-Stengel.

Schweizerische Bundesbahnen

Rückzahlung von Obligationen
des 4% Anleihe der Vereinigten Schweizerbahnen
II. Hypothek vom 31. März 1865

Infolge Auslösung werden am 30. Juni 1909 folgende 54 Obligationen des 4% Anleihe der Vereinigten Schweizerbahnen vom 31. März 1865 zurückbezahlt:

Bei unserer Hauptkasse in Bern, bei unsern Kreiskassen in Lausanne, Basel, Zürich, St. Gallen und Luzern, sowie bei den grösseren schweizerischen Bankinstituten.

35 Obligationen zu Fr. 500

Nr.	334	2545	3900	5010	6739	8563	9747
	766	3272	3925	5202	7212	8982	10317
	771	3609	4866	5571	7687	9330	10635
	1054	3677	4948	6158	7838	9350	10685
	1706	3715	4986	6478	8498	9611	11040

12 Obligationen zu Fr. 1000

Nr. des Titels	641	1542	2111	2906	2978	3888
	967	1555	2297	2922	3096	4155

3 Obligationen zu Fr. 2500

Nr. des Titels 71, 340, 381.

2 Obligationen zu Fr. 5000

Nr. des Titels 120, 360. (997.)

2 Obligationen zu Fr. 10,000

Nr. des Titels 24, 100.

Am 30. Juni 1909 hört die Verzinsung dieser Titel auf.

Von frühern Auslosungen her sind noch ausstehend die folgenden 4% Obligationen:

Rückzahlbar auf 30. Juni 1906:

- 1 Obligation zu Fr. 1000, Nr. des Titels 269.

Rückzahlbar auf 30. Juni 1907:

- 1 Obligation zu Fr. 1000, Nr. des Titels 568.

Rückzahlbar auf 30. Juni 1908:

- 5 Obligationen zu Fr. 500, Nr. 2108, 5215, 7033, 8891, 9204
Bern, den 27. März 1909.

Generaldirektion
der Schweizerischen Bundesbahnen.

Industrie-Gesellschaft für Schappe
in Basel

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Mittwoch, den 21. April 1909, vormittags 10¹/₂ Uhr
im kleinen Saal des Stadtkasinos in Basel (I. Stock).

Traktanden

der siebenundzwanzigsten ordentlichen Generalversammlung:

1. Vorlage des Jahresberichtes, der Jahresrechnung, sowie des Berichtes der Rechnungsrevisoren und Décharge an den Verwaltungsrat.
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
3. Wahl von vier Mitgliedern des Verwaltungsrates infolge periodischen Austritts.
4. Wahl von zwei Rechnungsrevisoren für das Jahr 1909 und von zwei Suppleanten derselben.

Um an der Generalversammlung teilzunehmen, haben die Aktionäre bis spätestens den 16. April einschliesslich ihre Aktien in der Gesellschaftskasse zu deponieren und erhalten dagegen einen Hinterlagsschein mit angefügter Zutrittskarte.

Diejenigen Aktionäre, welche sich an der Generalversammlung durch einen andern Aktionär vertreten lassen wollen, haben die Zutrittskarte von dem Hinterlagsschein abzutrennen und die darauf gedruckte Vollmacht auf den Namen ihres Vertreters auszufüllen. (971.)

Der Bericht des Verwaltungsrates und die Jahresrechnung werden samt dem Bericht der Rechnungsrevisoren vom 10. April an am Sitze der Gesellschaft zur Einsicht der Aktionäre aufliegen.

Namens des Verwaltungsrates
der Industrie-Gesellschaft für Schappe,

Der Präsident:

R. Geigy-Morian.

Société anonyme des Fabriques de Chocolat
et Confiserie J. Klaus, au Locle

Le coupon n° 10

des actions sociales A. et B. est payable dès ce jour par

frs. 25.-

aux caisses de la Banque Cantonale Neuchâtelaise. (931.)

Le Locle, le 29 mars 1909.

Le conseil d'administration.

Der Bund

Täglich 2mal in
Bern erscheinend

Vorzügliches
Insertions-Organ

Ausschliessliche Inseratenannahme:
Haasenstein & Vogler

Besonders empfehlens-
werte, weitverbreitete
Publikationsorgane der
Schweiz:

Bern.

Schweiz. Handelsamtsblatt.

Bund.

Anzeiger für die Stadt Bern.

Basel.

Basler Nachrichten.

Luzern.

Vaterland.

Zürich.

Zürcher Post.

Glarus.

Glarner Nachrichten.

Chur.

Freier Rhetier.

Einsiedeln.

Alte & Neue Welt (Auflage
30,000 Exemplare).

Genève.

Journal de Genève.

Lausanne.

Gazette de Lausanne.

La Revue

La Petite Revue.

Montreux.

Journal des Etrangers.

Feuille d'avis.

Neuchâtel.

Suisse libérale.

Express-Neuchâtel.

Chaux-de-Fonds.

National Suisse.

Feuille d'avis.

Fédération Horlogère.

Biel.

Schweiz. Handelscourier.

Express.

Delémont.

Démocrate.

Der Berner Jura.

Porrentruy.

Jura.

Pays.

St. Imier.

Jura bernois.

Fribourg.

La Liberté.

Ausschliessliche Annoncenaahme

Haasenstein & Vogler

Semesterbeginn:
**Mitte April und
Anfang Oktober**

Städtische Handelsakademie St. Gallen (Schweiz) Handelshochschule
Unter Leitung des kaufmännischen Direktoriums. — Subventioniert vom Bunde.

Verzeichnis der Kurse
und Vorlesungen vom
Rektorat 42

Schiffahrt, Spedition, Lagerung & Verzollung
Buxtorf & Cie
Basel & Mannheim

Sammelvekehre von & nach: Deutschland, Frankreich, Spanien & Russland.
Rhein- und Seeverkehr bei billigsten Frachten. (359)

Gotthardbahn

Einladung zur Generalversammlung

Die stimmberechtigten Namenaktionäre der Gotthardbahn und die h. Regierungen der schweizerischen Kantone, die Subventionen für die Gotthardbahn-Unternehmung geleistet haben, werden anmit zu der **siebenunddreissigsten ordentlichen Generalversammlung** eingeladen, die **Donnerstag, den 29. April 1909**, vormittags 10 Uhr, in **Luzern, Grossratsaal**, stattfinden wird.

Verhandlungsgegenstände:

1. Abnahme des 37. Geschäftsberichtes der Direktion und des Verwaltungsrates, der Jahresrechnungen und der Bilanz für das Jahr 1908.
2. Festsetzung der für das Jahr 1908 zu bezahlenden Dividende.
3. Bericht und eventuell Anträge betreffend den Rückkauf und den Uebergang des Bahnnetzes an den Bund.
4. Bericht und Antrag betreffend Auflösung der Gesellschaft und Eintritt in die Liquidation.
5. Eventuell: Antrag betreffend Festsetzung der Liquidationsbestimmungen.
6. Eventuell: Wahl der Liquidatoren
7. Eventuell: Wahl der Kontrollstelle bzw. einer Rechnungsprüfungskommission.

Die stimmberechtigten Namenaktionäre, die der Versammlung beiwohnen, oder sich durch andere stimmberechtigte Namenaktionäre darin vertreten lassen wollen, haben ihre Aktientitel entweder wenigstens 2 Tage vor dem Versammlungstage bei der Hauptkasse der Gesellschaft in Luzern oder wenigstens 8 Tage vor dem Versammlungstage bei den unten erwähnten Stellen oder sonstigen von der Direktion genehmigten Bankhäusern niederzulegen, und erhalten dagegen Eintrittskarten zur Generalversammlung.

Die Eintrittskarten berechtigen zur freien Fahrt II. und III. Klasse in den Zügen der Gotthardbahn nach Luzern am 28. und 29. April, an letzterem Tage jedoch nur in den vormittags in Luzern ankommenden Zügen. Am Schlusse der Generalversammlung werden den Aktionären Freibillette für die Rückfahrt, gültig am 29. und 30. April, verabfolgt.

Den Tit. Regierungen der Subventionskantone werden wir ihre Stimpfkarten zugehen lassen.

Die Vorlagen zu Ziffer 1 und 2 der Traktanden werden den Tit. Regierungen der Subventionskantone direkt zugestellt werden und den Aktionären vom **21. April** dieses Jahres an in deutscher und französischer Ausgabe bei unsern Zahlstellen zur Verfügung stehen.

Die Namenaktien können niedergelegt werden bei: der Hauptkasse der Gesellschaft in **Luzern**, der Schweiz. Kreditanstalt in **Zürich**, dem Schweiz. Bankverein, der Basler Handelsbank und dem Bankhause Zahn & Cie. in **Basel**, der Berner Handelsbank in **Bern**, der Aargauer Bank in **Aarau**, der Bank in **Winterthur**, der Bank in **Schaffhausen**, der Banca cantonale Ticinese in **Bellinzona**, der Banca della Svizzera Italiana in **Lugano**, dem Bankhause Pory & Cie. in **Neuenburg**, dem Bankhause Lombard, Odier & Cie. in **Genf**, bei der Direktion der Diskonto-Gesellschaft und S. Bleichröder in **Berlin**, dem Bankhause S. Oppenheim jr. & Cie. und dem A. Schaaffhausen'schen Bankverein in **Cöln**, der Direktion der Diskonto-Gesellschaft, der Filiale der Bank für Handel und Industrie und der deutschen Effekten- und Wechselbank in **Frankfurt a. M.**, bei der Banca d'Italia in **Rom, Florenz, Turin, Genua, Mailand, Venedig, Neapel** und **Livorno**, sowie bei der Banca Commerciale Italiana in **Mailand, Genua** und **Florenz**. (1015)

Luzern, den 5. April 1909.
Namens des Verwaltungsrates der Gotthardbahn,
Der Präsident: **H. Abt.**
Der Sekretär: **Dr. Furrer.**

Bank in Baden

Gemäss Schlussnahme der Generalversammlung vom 20. März 1909 wird der Coupon Nr. 45 unserer Aktien von heute ab an unserer Kasse in **Baden**, sowie bei der **Bank in Winterthur** und **Winterthur** und **Zürich** mit **Fr. 22.50** eingelöst.
Baden, den 22. März 1909.
(845.) Der Verwaltungsrat.

Internationaler Möbeltransport und Spedition
A. Welti-Furrer's Söhne

29 Bärengasse Zürich Telefon Nr. 4726
Übernahme von Möbeltransporten ohne Umlad.
in Patentmöbelwagen, per Landstrasse, per Bahn, zur See
Verpackung von Mobilien • Aufbewahrung
•• Zollabfertigung ••
Alleiniges Mitglied für Zürich und Winterthur des Internat.
Möbeltransport-Verbandes, mit Vertretung auf allen haupt-
sächlichsten Plätzen Europas und Amerikas
Kostenvoranschläge gratis ••• Zuverlässige Bedienung



Rüegg-Naegeli & Cie
Bahnhofstrasse 27, Telefon No. 1983
Moderne Bureau-Einrichtungen ••• ZÜRICH

Verlangen Sie Spezialprospekt Nr. 202

Reinige mit Luft

Erstklassiger Staubsaugapparat. (9)
Schmassmann & Cie., Techn. Abteilung
ZÜRICH, Bahnhofstrasse 110

Güterverkehr mit Holland
Sammelvekehre mit Amsterdam und Rotterdam

Ankunft über alle Frachten von und nach Holland und Kontrolle der Frachtbriefe bei direkten Bezügen kostenlos durch (100)

Hediger & Co., Basel
General-Agentur der Niederländischen Staats-Eisenbahnen und der Holländischen Eisenbahn

FABRIQUE DE PARFUMERIE
De Bay & Co., a Genève

Renommée pour l'excellence de ses Eaux de Cologne
Pour frictions et lavages
depuis fr. 2.75 — 3.50 — 4.75 le litre
Qualités supérieures pour le mouchoir (1000)
depuis fr. 6.50 — 9.75 — 15. — le litre
depuis fr. 3.50 — 5.25 — 8. — le demi-litre
Echantillons et prix-courant franco sur demande

St. Gallische Hypothekarkassa in St. Gallen

Wir sind bis auf weiteres Abgeber von
Obligationen
à 4% al pari
gegenseitig für 1-3 Jahre fest, mit nachheriger sechsmonatlicher Kündigungsfrist. Die Titel werden auf den Namen oder den Inhaber ausgestellt. Die Vermittlung von Zahlungen und die Coupons-Einlösung erfolgt ausser an unserer Kasse spesenfrei durch die Schweizer. Kreditanstalt in **Zürich, Basel, Genf** und **St. Gallen**. (779)

Asbest-Fabrik-Fussböden
Fugenfrei, unverbrennbar. Dauerhaft wie
Eichenholz. (75)
Rasche Ausführung ohne Betriebsstörung.
Ch. H. Pfister & Co., Basel.

Seriöser, junger, ver-
heirateter (1013)

Reisender
der Kolonialwarenbranche, Deutsch und Französisch sprechend, wünscht Anstellung in Fabrikations- oder Engros-Geschäft zum Besuche d. Zentralschweiz (Wohnort Bern). Offerten gefl. unter Q 1013 B an Haasenstein & Vogler, Bern.

Intelligenter Jüngling
mit schöner Handschrift, der eine gute kaufm. Lehre oder Handels-hule absolviert hat, in grössere Administration in Neuenburg als (1001)

Volontär
gesucht
Gute Gelegenheit, sich in der französischen Sprache auszubilden. Anfangsgehalt Fr. 60-70. Ausführliche Offerten mit Referenzen unter Chiffre H 1333 N an Haasenstein & Vogler, Neuenburg.

Vogel & Zimmermann
Patentanwaltsbureau (66)
Zürich
Bahnhofplatz

Inseraten - Branche
Für den Schalterdienst eines grösseren Inseratengeschäftes wird eine im Annoncenwesen bewanderte, deutsch u. franz. sprechende, tüchtige und redigewandte jüngere Persönlichkeit (Herr od. Tochter) gesucht. Geeignete Bewerber belieben ihre Offerten mit Angabe über bisherige Tätigkeit, Zeugnisabschriften und Gehaltsansprüchen unt. Chiffre B 2707 Y an Haasenstein & Vogler, Bern, zu richten. (1016;)

Les
insertions
pour les
financiers
commerçants
et Industriels
trouvent dans la
Feuille officielle
suisse du commerce
la publicité la plus
étendue et la plus
efficace.
Régie des annonces:
Haasenstein & Vogler

GEORGES-JULES SANDOZ
Négl. r. J. CALAME-ROBERT
Firma gegründet 1820
Rue Léopold Robert 46
LA CHAUX-DE-FONDS
Spezial-Fabrik
: von garantierten :
Herren- u. Damenuhren
: für Private (494,
Katalog gratis

Wie es Unterrichtsbriefe zur Erlernung von Sprachen gibt, so gibt es jetzt auch ein ganz neues Buch, das tatsächlich lehrt, wie der Weg zum Erfolg in Wirklichkeit betreten werden soll. Mein Lehrbuch „Der sichere Weg zum erfolgreichen Annoncieren“ enthält die beste Methode der Inserationskunst und das Verzeichnis derjenigen Inserationsorgane, in welchen meine Anzeigen von 50, 100 bis 1000 Prozent rentieren. Nun frage ich Sie, haben Sie schon ein solches (996)

Buch vollständig gratis

erhalten? Ein Buch, welches zugleich noch den Rosselschen Unterrichtskursus: „Die Entwicklung der menschlichen Macht“ enthält? Dieser Kursus lehrt nämlich, wie man Misserfolg in Erfolg, Misstun in Zufriedenheit, quälende Sorge in frohe Zuversicht und Krankheit in sprudelnde Lebenskraft verwandeln kann. Er lehrt Sie herrschen, wo Sie vielleicht beherrscht wurden. Dem Geschäftsmann zeigt er die absolut sichere Methode, seine Waren zu verkaufen. Er lehrt, wie man Geld verdienen, Einfluss, Liebe und Vertrauen erwerben kann.

...: Robert Obrecht, zum Kornhaus Widdlisbaeh (Bern) ...:

Gesellschaft für Papierindustrie in Basel

XIII. ordentliche Generalversammlung

Donnerstag, den 22. April 1909, abends 8 1/2 Uhr,
am Sitz der Gesellschaft.

Traktanden:

1. Abnahme des Jahresberichtes, der Jahresrechnung und der Bilanz pro 1908. Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
2. Beschlussfassung betreffend Verwendung des Reingewinnes.
3. Neuwahl des Verwaltungsrates und der Kontrollstelle.

Der Jahresbericht, nebst Jahresrechnung und Revisionsbericht steht den Herren Aktionären vom 10. April ab auf dem Bureau der Gesellschaft zur Verfügung. (1012!)

Basel, den 7. April 1909.

Der Verwaltungsrat.

Chemische Fabrik Flora A.-G., Zürich in Dübendorf

Ordentliche Generalversammlung

am 24. April 1909, nachmittags 3 Uhr,
im Restaurant Neuhof in Dübendorf.

Traktanden:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und Bilanz pro 1908, nach Entgegennahme des Revisorenberichtes und Décharge-Erteilung an die Verwaltung und Direktion.
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Rechnungsergebnisses.
3. Erneuerungswahlen in den Verwaltungsrat.
4. Wahl eines Rechnungsrevisors und eines Suppleanten pro 1909.

Die Bilanz, die Rechnung über Gewinn und Verlust, sowie der Jahres- und Revisorenbericht, liegen vom 10. April an bis zum 23. April auf dem Bureau der Gesellschaft in Dübendorf zur Einsicht der Aktionäre auf. Während der gleichen Periode können die zur Teilnahme an der Generalversammlung und Ausübung des Stimmrechtes berechtigenden Karten gegen genügenden Ausweis über den Aktienbesitz und Angabe der betreffenden Nummern daselbst bezogen werden.

Diejenigen Aktionäre, welche am persönlichen Erscheinen verhindert sind, werden gebeten, sich gemäss § 12 der Statuten durch Aktionäre oder Nichtaktionäre, mittels schriftlicher Vollmacht, vertreten zu lassen. (1005!)

Dübendorf, den 3. April 1909.

Der Verwaltungsrat.

Société Immobilière „La Cloche“ à Lausanne

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le mardi 20 avril 1909, à 5 heures du soir, en l'étude de MM. J. Redard, notaire et A. Grossi, gérant, 4, Rue Centrale, à Lausanne. (1007.)

Ordre du jour:

1. Rapports du conseil d'administration et des contrôleurs sur l'exercice 1908.
2. Répartition du bénéfice. — Fixation du dividende.
3. Nomination des contrôleurs.
4. Diverses et propositions individuelles.

Les rapports des contrôleurs, le bilan et le compte de profits et pertes, sont à la disposition des actionnaires, au siège social, 4, Rue Centrale.

Lausanne, le 6 avril 1909.

Le conseil d'administration.

Volksbank in Reinach

Aktienkapital Fr. 800,000 :: Reservefonds Fr. 260,000

Wir bringen den Inhabern der von uns im Frühjahr 1908 auf 12 Monate à 4 1/4 % ausgestellten Bankobligationen Nummer 1954, 2542/5, 2547, 2550/6, 2558, 2565, 2574/84, 2591/2, 2601, 2605, 2623/5, 2635/6, 2639, 2644, 2650 und 2654, hiernüt zur Kenntnis, dass wir diese Titel vom Zinstage des Jahres 1909 hinweg auf 6 Monate zur Rückzahlung oder zur Konversion in 4 % Obligationen unserer Anstalt kündigen. (1012)

Die betreffenden zur Konversion angemeldeten Inhaber-Obligationen werden nach Vorweisung je nach Wunsch auf 1—3 Jahre fest erneuert oder abgestempelt.

Reinach, den 5. April 1909.

Die Verwaltung.

Internationale Nitridgesellschaft A.-G. Zürich

Die Herren Aktionäre werden hiemit zur

ordentlichen Generalversammlung

auf Donnerstag, den 22. April 1909, nachmittags 1/2 3 Uhr,
in das Hôtel Univers zu Basel eingeladen.

Traktanden:

1. Abnahme der Jahresrechnung und Bilanz. Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
2. Wahl der Kontrollstelle.

Jahresrechnung und Bilanz, sowie Revisorenbericht, liegen zur Einsicht der Aktionäre im Bureau der Gesellschaft von heute an auf.

Die Stimmkarten werden vor Beginn der Verhandlung gegen genügenden Ausweis über den Aktienbesitz ausgegeben. (1004!)

Zürich, den 5. April 1909.

Der Verwaltungsrat.

Société des Usines des Grands-Crêts près Vallorbe (Fabrique de chaux hydrauliques)

L'assemblée générale des actionnaires est convoquée pour le lundi 26 avril 1909, à 2 heures, à l'Hôtel de France, à Vallorbe.

Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration sur l'exercice de 1908. (1009.)
2. Rapport de MM. les contrôleurs.
3. Votation sur les conclusions de ces rapports et fixation du dividende.
4. Nominations statutaires.

Le rapport du conseil d'administration, celui des contrôleurs, ainsi que les comptes sont dès ce jour à la disposition de MM. les actionnaires au bureau des usines.

Vallorbe, le 5 avril 1909.

Le conseil d'administration.

Société d'exploitation des câbles électriques Système Berthoud, Borel & Cie, Cortaillod (Suisse)

Conformément à la décision de l'assemblée générale du 6 courant, Messieurs les actionnaires sont informés que le dividende pour l'exercice 1908 est payable dès 7. avril sans frais, contre remise du coupon n° 12, chez:

- MM. Pury & Cie, à Neuchâtel (1010.)
MM. Perrot & Cie, à Neuchâtel
MM. Du Pasquier, Montmollin & Cie, à Neuchâtel

Cortaillod, le 6 avril 1909.

La direction.

Für Fabrikationsgeschäft der Nahrungsmittelbranche wird ein tüchtiger, selbständig arbeitender

Korrespondent

gesucht, welcher perfekt deutsch, französisch und italienisch korrespondiert und stenographiekundig ist.

Daselbst findet auch ein zuverlässiger

Registrator

Anstellung in Offerten mit Zeugnisabschriften, Referenzen und Gehaltsansprüchen unter Chiffre Z 3784 an die Annoncen-Expedition Rudolf Mosse, Zürich, erbeten.

Direktor - Stelle frei

Für eine sehr bedeutende, neu errichtete Dampfwascherei der französischen Schweiz (Aktiengesellschaft) wird entsprechende Persönlichkeit als Direktor gesucht. Des Interesses halber ist etwaliche Beteiligung in Aktien der Gesellschaft erwünscht. Fachkenntnisse nicht unbedingt erforderlich, dagegen, abgesehen von ausdauerndem Fleiss und tüchtiger Arbeitskraft, wenn möglich etwaliche Kenntnisse der Chemie, jedenfalls allgemeine Erfahrung im Fabrikbetrieb. (993.)

Offerten unter Chiffre U 2009 Z an Haasenstein & Vogler, Zürich.

Institut Jomini

Guillermaux

Payerne (Waadt)

Gegründet 1862. (Nächstes Gelehrte seit 1907)

Berühmtes Institut zur Vorbereitung auf Post-, Telegraphen-, Eisenbahn- und Zoll-Dienst, sowie für Bank, Handel und Industrie. Seit 1891 allein sind schon 316 Bundesbeamte und 527 andere Angestellte aus dieser Lehranstalt hervorgegangen. Rasches Erlernen des Französischen, Englischen und Italienischen. Musik, Maschinenschriften, Stenographie, Körperl. Pflege. Park 30,000 m². Sehr mässige Preise. Man verlange Prospekt. (98)

Inserate

für die

Finanz- und Handelswelt

bestimmt, finden im

Schweizerischen Handelsamtsblatt

Handelsamtsblatt

wirksamste Verbreitung

Annoncen-Regie

Haasenstein & Vogler

Einführung amerikanischer

Buchführung

Diskrete Nachhilfe und Anleitung

Sanierungen

M. Théry, Bücher-Experte, Bern.

Telephon 3220. (64)

Invention

A vendre brevets suisses et étrangers d'une nouveauté. instruments de dessins et mathématiques, ayant obtenu la médaille d'or à l'exposition franco-anglaise. A défaut de vente on demanderait intéresse avec fr. 4 à 5000 pour la mise en exploitation. Affaire excellente. Offres sous chiffre R. 22185, L. à Haasenstein & Vogler, Lausanne. (983)

Patentanwalt

H. L. Siebeneck

Zürich Sonnenquai 10 (Kirchhof)

Amerika- (75.)

nische Buchführ., d. Geschäftsbgr. angepasst. Richtet ein E. Huggler, Bücherexp., Turnstr. 29, Zürich IV (Nachfolger v. O. Schär).

Amerik. Buchführ. lehr. gründl. durch Unterrichtsbüch. Erfolggar. Verl. Sie Gratioprospekt. H. Frisch, Bücherexperte Zürich, B. 15.

Schöne Makulatur bei Haasenstein & Vogler